

Colofon

MISSle- en ONtwikkelingswerk
jaargang XXX nr. 2. (2025)

Uitgave van

Missiebureau Bisdom Roermond

MISSION

informatiebulletin over diverse missionaire
activiteiten in de Missie en verschijnt zes keer per jaar.

Missiebureau

Het Missiebureau heeft tot doel de geloofsverkondiging in missielanden te
ondersteunen in de ruimste zin van het woord.

Swalmerstraat 100
6041 CZ Roermond
(0475) 38 68 80
info@missiebureau.nl
www.missiebureau.nl
NL27 INGB 0001 04 50 00 - NL11 RABO 0144 10 14 08
ISSN: 1567-1305

Wilt u ons werk ondersteunen?

U kunt al helpen door ons werk mee te nemen in uw gebed. Wilt u ons ook
financieel ondersteunen? U kunt uw gift ook aan ons overmaken via
internetbankieren: Missiebureau Roermond NL11 RABO 0144 1014 08 o.v.v.
Mission no. 2.

Of gebruik de QR-code die hier staat afgebeeld:



MISSION

MISSIEBUREAU  ROERMOND



Waar geloof bergen verzet



Señor de los Temblores - foto Renate Zindel

Een verhaal van geloof, hoop en verrijzenis

Het is Paasmorgen in Cusco. De zon klimt langzaam boven de Andes uit terwijl de klokken van de stad luiden. In de smalle straatjes verzamelen zich

duizenden gelovigen, velen gehuld in het wit, met bloemen en kaarsen in de hand. Cusco ademt geschiedenis; elke steen in de stad lijkt het lijden én de hoop van vorige generaties te dragen. In het hart van deze bijzondere plek leeft een indrukwekkende traditie voort: Señor de los Temblores, de Heer van de Aardbevingen.

Wat voor velen slechts een beeld is, is voor de inwoners van Cusco een levend symbool van geloof dat bergen verzet. Op deze dag krijgt het Paasverhaal vlees en bloed: het wordt gezongen, beleefd, megedragen – letterlijk en figuurlijk.

Een geschiedenis van lijden én hoop

Het beeld, een zwarte Christusfiguur aan het kruis, draagt diepe sporen van geschiedenis met zich mee. Volgens de overlevering werd het in de 17e eeuw door Spaanse missionarissen naar Peru gebracht, en het kreeg een bijzondere betekenis nadat het tijdens een aardbeving overeind bleef en de stad ogenschijnlijk beschermde. Sindsdien is Señor de los Temblores meer dan een religieus symbool – het is een bron van hoop, bescherming en kracht in tijden van onzekerheid.

Tijdens de Paaswake verandert de betekenis van het beeld. Wat eerst een uitdrukking was van lijden en offer, wordt een teken van overwinning en nieuw leven. Elk jaar herbeleven de inwoners van Cusco de reis van Jezus – van kruisiging tot verrijzenis – en spiegelen ze die aan hun eigen levensverhaal, waarin ook pijn, verlies en opnieuw beginnen terugkomen.

Maria Sanchez, 68 jaar en geboren en getogen in Cusco, vertelt met ontroering: "Op Paasmorgen verandert alles. Het beeld dat gisteren nog de pijn van het lijden droeg, straalt nu het licht van de verrijzenis uit. Dat raakt me elk jaar weer."



De processie waaraan duizenden gelovigen deelnemen - foto Renate Zindel

Een processie vol betekenis

In de vroege ochtenduren wordt het beeld met zorg en eerbied op de schouders van tientallen dragers gelegd. Samen tillen zij Señor de los Temblores op en dragen hem door de straten van de stad. Duizenden gelovigen sluiten zich aan. Sommigen zingen gebeden, anderen lopen in stilte mee – ieder met zijn eigen verhaal, zijn eigen hoop.

Er is geen vast voorgeschreven kleding; mensen komen zoals ze zijn – in hun dagelijkse kleren, vaak met bloemen, kaarsen of religieuze voorwerpen in de hand. Juist dat maakt de processie zo authentiek: het is geen opgelegd ritueel, maar een diepe, persoonlijke beleving van het geloof. De geur van wierook mengt zich met die van bloemen en kaarsvet. Kinderen lopen mee aan de hand van hun ouders, ouderen worden ondersteund door burens of familieleden. Het is niet zomaar een traditie; het is een collectief geloofsgetuigenis waarin verleden, heden en toekomst samenkomen.

Fr. Pedro Rodriguez, een lokale priester, zegt:

"We herbeleven het mysterie van de verrijzenis. Christus' overwinning op de dood is geen herinnering alleen – het is een levende kracht die onze levens vandaag de dag nog steeds verandert. Het geeft ons hoop, zelfs in de moeilijkste tijden."

Een brug tussen culturen

Wat deze traditie nog bijzonderder maakt, is de manier waarop ze katholiek geloof en inheemse Incacultuur samenbrengt. In het beeld, in de kleding, in de gezangen en rituelen, herkennen mensen sporen van beide werelden. Deze verwevenheid maakt Señor de los Temblores tot meer dan een religieus gebruik; het is een cultureel erfgoed dat mensen verbindt – over generaties en overtuigingen heen.

Meer dan alleen een beeld

Voor de gemeenschap in Cusco is Señor de los Temblores geen object van verering op afstand, maar een metgezel in het leven. In tijden van ziekte, verlies of natuurrampen zoeken mensen troost bij dit beeld. Het staat symbool voor hun veerkracht – voor het vermogen om telkens weer op te staan, zoals ook Christus opstond uit het graf.

"Zoals Christus herrees," zegt een jonge deelnemer aan de processie, "zo geloven wij dat ook wij kunnen opstaan uit elke beproeving. Deze dag geeft ons kracht om verder te gaan."

Een teken van verbondenheid

Het Missie bureau draagt graag bij aan het ondersteunen van gemeenschappen zoals die in Cusco. Niet alleen omdat deze tradities religieus waardevol zijn, maar omdat ze een essentiële rol spelen in het sociale en culturele leven van mensen. Ze brengen families bij elkaar, geven jongeren een gevoel van identiteit, en bieden ouderen troost en erkenning.

Door dit soort rituelen te helpen behouden, dragen we bij aan de kracht van gemeenschappen om samen te leven, samen te geloven en samen toekomst te bouwen.

Een uitnodiging aan ons allemaal

Señor de los Temblores nodigt ons uit om stil te staan bij wat verrijzenis in ons eigen leven betekent. Of je nu gelovig bent of niet – het verhaal gaat over meer dan religie. Het raakt aan iets fundamenteel menselijks: de hoop dat na lijden een nieuw begin mogelijk is. De overtuiging dat we samen sterker staan. En het geloof dat, hoe zwaar de weg ook is, er altijd licht aan het einde kan zijn.

Maria Sanchez verwoordt het eenvoudig en krachtig:

"In elke stap van de processie dragen we niet alleen een beeld, maar de belofte van nieuw leven."

Zalig Pasen!

Vormelingen als dragers van hoop

In het dekenaat Thorn vond onlangs een bijzondere middag plaats voor negentien jongeren die zich voorbereiden op het Vormsel. Op uitnodiging van het dekenaat organiseerde het Missie bureau Roermond deze inspirerende ontmoeting, waarin geloof, ontmoeting en maatschappelijke betrokkenheid op een natuurlijke manier samenkwamen.



Het ijs werd gebroken met een photobooth

Go with the Wind – een thematische rode draad die verwees naar de werking van de Heilige Geest. Zoals de wind onzichtbaar door de wereld waait, soms zacht en soms krachtig, zo mogen ook deze jongeren zich laten meevoeren door een kracht die groter is dan zichzelf. Het Vormsel markeert een moment waarop jongeren worden uitgenodigd om bewust deel te nemen aan het geloofsverhaal – in vrijheid, in verbondenheid en in vertrouwen.

Een van de meest betekenisvolle onderdelen van de middag was een spel waarin de jongeren samen een web van draden vormden. Elk draadje symboliseerde een verbinding – met elkaar, met mensen wereldwijd en met God. Wat begon als een eenvoudig spel, groeide uit tot een krachtig beeld van onderlinge verbondenheid en solidariteit: je staat er nooit alleen voor, zelfs als je dat soms denkt.



De dag was met zorg voorbereid en bood een afwisselend programma: momenten van creativiteit en beweging werden afgewisseld met reflectie en verdieping. De jongeren werden uitgenodigd om na te denken over hun plek in de wereld, over hun geloof, en over hoe zij verschil kunnen maken – dichtbij én veraf. Aan de hand van een werkvorm rond de katholieke sociale leer stonden de jongeren stil bij thema's als solidariteit, rechtvaardigheid en verantwoordelijkheid. Een praktische en toegankelijke manier om hen te laten ontdekken dat geloof ook handen en voeten krijgt in de wereld om hen heen.

De eucharistieviering aan het eind van de middag vormde een passend hoogtepunt. De jongeren namen actief deel – ze lazen, baden en vierden mee. Een gezamenlijke maaltijd sloot de middag af.

Het Missiebureau kijkt met grote dankbaarheid terug op deze geslaagde dag. In het bijzonder danken we het dekenaat Thorn, dat dit initiatief mogelijk maakte en de vrijwilligers die zich met hart en ziel hebben ingezet – zowel in de voorbereiding als op de dag zelf.

Parochies en dekenaten die interesse hebben in een vergelijkbare activiteit voor vormelingen, nodigen wij van harte uit om contact met ons op te nemen.

Go with the Wind – laat je inspireren, verbind je met anderen en ontdek hoe geloof richting kan geven aan je weg.



Internaat in het bisdom San in Mali

In de stad San, gelegen in het hart van Mali, runt het bisdom een internaat dat van levensbelang is voor kwetsbare kinderen. Het biedt momenteel onderdak aan 63 leerlingen die nergens anders terecht kunnen: 40 kinderen uit de regio zonder eigen verblijfplaats en 23 jongens en meisjes die zijn gevlucht voor het geweld elders in het land.

Nationale noodtoestand

Mali wordt geconfronteerd met uitdagende omstandigheden. Meer dan veertig procent van de bevolking leeft onder de armoedegrens, met name op het platteland. Conflicten, klimaatveranderingen en economische instabiliteit maken het dagelijks leven bijzonder zwaar. In augustus 2024 riep de regering zelfs een nationale noodtoestand uit vanwege verwoestende overstromingen die talloze families alles deed verliezen.

In deze context is het internaat meer dan een gebouw - het is een levensader voor kinderen die anders geen kans zouden hebben op onderwijs. Bisschop Hassa Florent Koné en Fr. Bertin Kamaté zien het als hun missie om deze kinderen een basis te bieden: een veilige plek om te leren, te groeien en te dromen.

Het internaat heeft dringend behoefte aan 100 bedden en matrassen, 100 tafels en stoelen en schoolmaterialen om alle leerlingen dagelijks goed onderwijs te bieden. De huidige voorzieningen zijn verouderd, versleten of simpelweg niet toereikend voor het groeiende aantal kinderen dat er onderdak vindt. Zonder deze basisuitrusting is een veilige, gezonde en leerzame leefomgeving niet langer te garanderen.



Het huidige meubilair is door en door versleten

Het Missie bureau wil hier graag aan bijdragen. Met uw hulp kunnen we samen zorgen voor wat écht nodig is: een veilig bed om in te slapen, een stevige tafel om aan te leren en schoolspullen die elk kind een eerlijke kans geven. Zo helpen we deze kinderen stap voor stap op weg naar een betere toekomst.

Verandering

Wanneer we kijken naar de demografische samenstelling van Mali - waar meer dan de helft van de bevolking jong is en tachtig procent op het platteland woont - wordt de impact van dergelijke projecten des te pregnanter. Onderwijs is niet langer een luxe, maar de sleutel tot maatschappelijke verandering.

De kinderen in het internaat van San zijn meer dan statistieken. Het zijn individuen met ongelooflijke veerkracht, die ondanks extreme uitdagingen vasthouden aan hun dromen. De uitdagingen blijven echter groot: voedselprijzen stijgen, conflicten verstoren gemeenschappen en klimaatverandering bedreigt landbouwgronden. Maar in het internaat van San weigeren kinderen slachtoffer te worden van deze omstandigheden. Met steun bouwen zij aan hun eigen toekomst - en die van heel Mali.

Pinksteractie - Week Nederlandse Missionaris

In een tijd van mondiale uitdagingen - waar oorlog, honger, armoede en ontwrichting de dagelijkse realiteit lijken te bepalen - rijst een fundamentele vraag: Kunnen we werkelijk verschil maken? De Week Nederlandse Missionaris (WNM) antwoordt met een onverwoestbaar ja, een antwoord dat geworteld is in diep geloof en onuitputtelijke menselijke veerkracht.



Tijdens de Pinksteractie van 31 mei tot 9 juni 2025 nodigt WNM ons uit om te geloven in de ander. Het thema "Geloven in de ander. Ieder mens telt mee" is meer dan een slogan - het is een levensfilosofie die de kern raakt van menselijke waardigheid en onderlinge verbondenheid.

De hedendaagse mondiale uitdagingen kunnen overweldigend aanvoelen. Vluchtelingenstromen, economische ongelijkheid, klimaatverandering - het zijn vraagstukken die zelfs de meest optimistische mens moedeloos kunnen maken. Toch schuilt de ware verandering niet in grootse, onhaalbare oplossingen, maar in kleine, persoonlijke daden van compassie en betrokkenheid.

Niet iedereen kan mondiale problemen oplossen, maar iedereen kan iets betekenen voor een medemens. Dit is de fundamentele overtuiging die missionarissen en missiewerkers dagelijks in praktijk brengen, ver weg van de veilige comfort van het bekende.

Neem Mirella van der Salm, een vrouw wier levenspad een prachtige illustratie is van deze filosofie. Als klein meisje riep ze al dat ze missionaris wilde worden, geïnspireerd door de verhalen van haar tante die in Indonesië werkte.

Een beetje tegen haar eigen verwachting in kwam die wens in 2021 in volle omvang terug. Op een website las Mirella dat er veldwerkers gezocht werden om bij een lokale Afrikaanse gemeenschap aan de slag te gaan. "Ik voelde een duidelijk JA. Dit is wat ik heb te doen!"



Mirella van der Salm - foto SMA

Een beetje tegen haar eigen verwachting in kwam die wens in 2021 in volle omvang terug. Op een website las Mirella dat er veldwerkers gezocht werden om bij een lokale Afrikaanse gemeenschap aan de slag te gaan. "Ik voelde een duidelijk JA. Dit is wat ik heb te doen!"

In 2022 vertrok Mirella als lekenmissionaris naar Ghana, na eerst een oriëntatiecursus in Nederland te hebben gevolgd. Ze ging een vrouwencoöperatie in de Ghanese plaats Babaso ondersteunen. Inmiddels werkt ze bij het Saint Martin Deaf Ministry. Daar kunnen mensen met een gehoorbeperking onder meer gebarentaal en een vak leren. "Belangrijk", benadrukt Mirella. "Mensen met een gehoorbeperking zijn in Ghana een gemarginaliseerde groep. Het Ministry zet zich in om deze mensen beter te

laten integreren in de maatschappij. Ik ben erg blij dat ik daaraan concreet aan mag bijdragen. Het zorgt ervoor dat ik zingeving ervaar.”

Rotsvast vertrouwen

Voor Mirella vallen met haar uitzending als lekenmissionaris veel puzzelstukjes in elkaar. Al vanaf haar vijftiende zette ze zich in Nederland vrijwillig in voor mensen die het moeilijk hebben. Ook in haar werk was dit een rode draad. “Ik heb altijd voor maatschappelijke organisaties gewerkt, maar met name op hoger niveau. Nu ik met ‘de poten in de klei sta’ voelt dat heel anders. Ik ervaar heel veel vreugde en blijdschap dankzij de oprechte verbinding met de gemeenschap waarvoor ik werk.” Mensen met een beperking hebben in Ghana beduidend minder kansen op scholing en werk. “De veerkracht en het doorzettingsvermogen van de mensen waarmee ik werk vind ik bewonderenswaardig,” vindt Mirella. “Dat komt overigens ook doordat de mensen in Ghana een rotsvast vertrouwen hebben in God.” Dat heeft ook haar eigen vertrouwen gevoed. “Er is een plan voor mij en zolang ik daarop vertrouwd vallen dingen op zijn plek. Ik vertrouw erop dat als ik het pad volg mijn doel zich zal openbaren.”

Naastliefde en compassie

Voor Mirella is duidelijk dat dat doel ligt in haar werk als lekenmissionaris. “Voor mij is het bijzonder dat ik heel concrete stappen mag zetten in hulp aan anderen. Het is geweldig dat ik van betekenis kan zijn voor mensen zoals jij en ik die onder uitdagende omstandigheden leven waarvoor ze niet zelf gekozen hebben. Missiewerk gaat om naastliefde en compassie en een bijdrage leveren aan het grote geheel. Ook Week Nederlandse Missionaris draagt daar aan bij. Dankzij hun ondersteuning kan ik eindelijk een concrete bijdrage leveren aan een rechtvaardiger wereld.”

Inspiratiedag WNM in het bisdom Roermond

De Week Nederlandse Missionaris (WNM) organiseert op zaterdag 24 mei een inspiratiedag in het bisdom Roermond. Een mooie gelegenheid om te luisteren naar het verhaal van missionarissen en missionair werkers, en nieuwe inspiratie op te doen. Dit jaar delen Marc van der Post, missionair werker in Argentinië, en Mirella van de Salm, lekenmissionaris in Ghana, hun ervaringen en drijfveren.

Locatie: Zusters Birgittinessen, Maasstraat 17, 6001 EB Weert

Datum: Zaterdag 24 mei

Tijd: 10.30 – 12.30 uur: Inspiratiebijeenkomst
12.30 – 13.30 uur: Gezamenlijke lunch

Aanmelden kan via info@missiebureau.nl of via de website van WNM:
<https://www.weeknederlandsemissionaris.nl/inspiratiedagen/>

*Pelgrim in het leven
Ons leven is een onderweg zijn
Steeds weer trek ik weg, nooit kom ik thuis.
En telkens als ik denk dat ik er ben,
blijk ik verder van thuis te zijn dan ooit.
Als zwervers door verlangen voortgedreven,
als zoekers naar het land van morgen
zijn wij mensen onderweg in het leven.
De weg is ruw en oneffen, het pad nog ongebaand.
Ongeboren, naakt en kwetsbaar
ben ik overgegeven aan wie mijn Gastheer wil zijn.
Zo ben ik pelgrim in mijn eigen leven.*

